

番号 第 号
Certificate No. 23ZG-M0076SMC

安全管理証書

SAFETY MANAGEMENT CERTIFICATE

日本国
JAPAN

1974年の海上における人命の安全のための国際条約に基づき、日本国政府の権限の下に、日本海事協会が発給する。
Issued under the provisions of the INTERNATIONAL CONVENTION FOR THE SAFETY OF LIFE AT SEA, 1974, as amended
under the authority of the Government of Japan by NIPPON KAIJI KYOKAI.

船名 **ONE MADRID**
Name of ship : **ONE MADRID**
船舶番号又は信号符字
Distinctive number or letters : **143127**
船籍港 **神戸市**
Port of registry : **Kobe**
船舶の種類 **その他の貨物船**
Type of ship* : **Other cargo ship**
総トン数
Gross tonnage : **152,068**
国際海事機関船舶識別番号
IMO Number : **IMO 9805453**

会社の名称及び住所

Name and address of the Company : **"K" LINE SHIP MANAGEMENT (SINGAPORE) PTE LTD**
105 Cecil Street, #19-00 The Octagon, Singapore 069534

国際海事機関会社識別番号
Company identification number: **IMO 5481925**

この証書は、本船が適合書類に掲げる船舶の種類につき適切であることを審査したのち、船舶の安全管理システムの審査を受け、国際安全管理規則（ISMコード）の要件に適合していることを証明する。

THIS IS TO CERTIFY THAT the safety management system of the ship has been audited and that it complies with the requirements of the International Management Code for the Safe Operation of Ships and for Pollution Prevention (ISM Code), following verification that the Document of Compliance for the Company is applicable to this type of ship :

* Insert the type of ship from among the following: passenger ship; passenger high-speed craft; cargo high-speed craft; bulk carrier; oil tanker; chemical tanker; gas carrier; mobile offshore drilling unit; other cargo ship



番号 第 号
Certificate No. 23ZG-M0076SMC

この安全管理証書は、定期的な審査並びに適合書類が有効であることを条件として、**2023年8月13日**まで効力を有する。

This Safety Management Certificate is valid until **13th August 2023**, subject to periodical verification and the Document of Compliance remaining valid.

この証書の基となる審査が完了した日：**2018年8月14日**

Completion date of the verification on which this certificate is based: **14th August 2018**

広州 において発給した。

Issued at **Guangzhou**

発給の日 **2023年5月12日**

Date of issue **12th May 2023**

日本海事協会
NIPPON KAIJI KYOKAI



J.L. Xu, Auditor

Anniversary Date : 13th August

See Note(s) on the following page.



中間審査及び臨時審査に係る裏書

ENDORSEMENT FOR INTERMEDIATE VERIFICATION AND
ADDITIONAL VERIFICATION (IF REQUIRED)

条約第 IX 章第 6 規則 1 及び ISM コード 13.8 の規定に基づき行われる定期的審査において、安全管理システムが I S M コードの要件に適合することが審査されたことを証明する。

THIS IS TO CERTIFY THAT, at the periodical verification in accordance with regulation IX/6.1 of the Convention and paragraph 13.8 of the ISM Code, the safety management system was found to comply with the requirements of the ISM Code.

中間審査

INTERMEDIATE VERIFICATION

(2 回目と 3 回目の審査基準日の間に実施すること)

(to be completed between the second and third anniversary date)

署名

Signed: Zhou Li

Auditor to NIPPON KAIJI KYOKAI

場 所

Place: Singapore

日

Date: 25 November 2020



臨時審査

ADDITIONAL VERIFICATION

場 所

Place:

日

Date:

署名

Signed:

Auditor to NIPPON KAIJI KYOKAI

臨時審査

ADDITIONAL VERIFICATION

場 所

Place:

日

Date:

署名

Signed:

Auditor to NIPPON KAIJI KYOKAI

臨時審査

ADDITIONAL VERIFICATION

場 所

Place:

日

Date:

署名

Signed:

Auditor to NIPPON KAIJI KYOKAI

Note(s) :

This certificate was issued because of change of the ship's name.

更新審査が完了し、ISM コード B 部 13.13 の規定を適用する場合における裏書



ENDORSEMENT WHERE THE RENEWAL VERIFICATION
HAS BEEN COMPLETED AND
PART B 13.13 OF THE ISM CODE APPLIES

この船舶は、ISM コード B 部の関係規定に適合している。よって、この証書は ISM コード B 部 13.13 の規定に従って
年 月 日まで効力を有するものとする。

The ship complies with the relevant provisions of part B of the ISM Code, and the Certificate should, in accordance with part B 13.13 of the ISM Code, be accepted as valid until

場 所

Place:

日

署名

Date:

Signed:

Auditor to NIPPON KAIJI KYOKAI

ISM コード B 部 13.12 の規定を適用する場合における審査港に到着するまでの期間又は ISM コード B 部
13.14 の規定を適用する場合における猶予期間について証書の有効期限を延長するための裏書き
ENDORSEMENT TO EXTEND THE VALIDITY OF THE CERTIFICATE UNTIL REACHING THE PORT OF
VERIFICATION WHERE PART B 13.12 OF THE ISM CODE APPLIES OR FOR A PERIOD OF GRACE
WHERE PART B 13.14 OF THE ISM CODE APPLIES

この証書は ISM コード B 部 13.12 又は 13.14 の規定に従って、年 月 日まで効力を有するものとする。

This Certificate should, in accordance with part B 13.12 or part B 13.14 of the ISM Code, be accepted as valid until

場 所

Place:

日

署名

Date:

Signed:

(Signature of authorized official)



記録書番号 Record No.	船級 Class	船級番号 Class No.	船籍 Flag
2 3 Z G M 0 0 7 6	N K	1 8 1 5 1 5	日本国 JAPAN
船名 Ship's Name	ONE MADRID	IMO No.	9805453
船舶の種類 Ship's Type	その他の貨物船(CONTAINER CARRIER) Other cargo ship(CONTAINER CARRIER)	総トン数 Gross Tonnage	152,068
船籍港 Port of Registry	神戸市 Kobe	船舶番号 Official No.	143127
管理会社名 Company's Name	"K" LINE SHIP MANAGEMENT (SINGAPORE) PTE LTD		
管理会社住所 Company's Address	105 Cecil Street, #19-00 The Octagon, Singapore 069534		
船舶所有者 Shipowner's Name	川崎汽船株式会社 KAWASAKI KISEN KAISHA, LTD.		
船舶所有者住所 Shipowner's Address	8 KAIGANDORI, CHUO-KU, KOBE, JAPAN		
審査場所 Place of Audit	Guangzhou, China	審査開始日 First Date of Audit	審査終了日 Last Date of Audit
		Day Month Year 1 2 0 5 2 3	Day Month Year 1 2 0 5 2 3

審査の種類 Type of Audit	再審査 Follow-up	一時中断 Suspension	証書 Certificate			
			発行 Issued	延長 Extended	有効期限 Validity	裏書 Endorsed
<input type="checkbox"/> 初回審査 Initial Audit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	()	
<input type="checkbox"/> 仮 SMC 発行のための審査 Audit for issuing Interim SMC	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	()	
<input type="checkbox"/> 更新審査 Renewal Audit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	()	
<input type="checkbox"/> 中間審査 Intermediate Audit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	()	<input type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/> 臨時審査 Additional Audit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	(13 Aug 2023	<input type="checkbox"/> 仮証書 Interim
安全管理証書(認定書)番号 Certificate No. of SMC:			23ZG-M0076SMC			
適合書類(認定書)番号 Certificate No. of DOC:			19SP-M0318JPND0C			
			(仮・短期を含め SMC/DOC の証書番号を記載の事) (Interim Cert. No. of SMC/DOC, including interim/Short-term)			
			適合書類 (認定書) の発行者 DOC issued by NK			
			NK 会社識別番号 NK Company ID Number: SMS1301			

下記の審査員は、本会規則に基づく上記の審査を行った結果、 The undersigned have carried out the above audit according to the Rules and found;		
<input checked="" type="checkbox"/> 本船の安全管理システムは、ISMコードの要件に適合するものと認めた。 the Shipboard Safety Management System is in compliance with the requirements of the ISM Code.	Due date of Form CAP-J	Due date of 2 nd submission
<input type="checkbox"/> 不適合あり、是正計画書/是正報告兼再審査申込書(書式CAP-J)の提出を要す。 NC(s) exist. Corrective Action Plan/Report (Form CAP-J) shall be submitted by		
<input type="checkbox"/> 本船の安全管理システムは、ISMコードの第 14.4 項の規定に適合するものと認めた。 the Shipboard Safety Management System is in compliance with provisions of paragraph 14.4 of the ISM Code.	Due date of Form CAP	Due date of Add. Audit
<input type="checkbox"/> 重大な不適合から格下げした不適合あり、右記期限までに臨時審査の実施を要す。 Downgraded Non-conformity exists. An Additional Audit shall be conducted by		
<input type="checkbox"/> この審査は、書式 QAB に記載の理由により一時中断した。 Audit has been temporarily suspended due to the reasons stated on Form OAB.	次回審査の指定期間 / 日 Due range/date of Next Audit (中間* Intermediate* / 更新* Renewal*) From - - - - - to 1 3 0 8 2 3	

(J.L. Xu) 9 0 4	()
Auditor(s) to NIPPON KAIJI KYOKAI	
Guangzhou Office	

Record No.

2 3 Z G M 0 0 7 6

Sheet No.

1 / 1

Title of the SMS Manual: Quality & Safety Management Manual
Latest revision date: 01 November 2022
Special requirements specified by the Flag State(s) are satisfied: <input checked="" type="checkbox"/> Yes / <input type="checkbox"/> No / <input type="checkbox"/> No requirements* / N.A.*

* delete as appropriate

(Specific Information)

1. This Additional Audit was carried out because of change of ship's name and the SMC was rewritten accordingly.
2. The audit was conducted by sighting the National Registry Certificate and verifying the new name on all statutory certificates.
3. The audit was completed with neither Non-conformity nor Observation.

--The End--